



Orléans-Cumberland  
Community  
Resource Centre



Centre de ressources  
communautaires  
Orléans-Cumberland



Le 1 novembre 2021

## ***Une communauté qui s'unit***

Bonjour,

La période des fêtes approche à grands pas et il va sans dire que ce sera, encore une fois, une période difficile pour beaucoup de familles de notre communauté en raison de la pandémie qui dure depuis plus d'un an et demi.

Comme de nombreuses entreprises de notre communauté, nous avons été touchés par cette crise à différents niveaux - sur les plans financier et opérationnel, et par l'augmentation importante des demandes d'aide alimentaire et d'appui quant à la santé mentale.

L'an dernier, notre programme de Noël a aidé 1 054 personnes, dont 293 familles et 447 enfants. Cette année plus que jamais, nous comptons sur des donateurs généreux comme vous pour nous aider à faire en sorte que les gens de notre communauté aient de la nourriture et des cadeaux pour le temps des fêtes.

Pour assurer la sécurité de nos familles, de nos bénévoles et de nos employés, nous avons dû maintenir notre programme modifié de Noël en activité pendant une autre année. Dans cette optique, nous vous encourageons toujours à parrainer une famille et/ou à faire un don en espèces (50 \$ par enfant) que nous affecterons à l'achat de cartes-cadeaux pour les cadeaux aux enfants des familles inscrites. De cette façon, les parents de ces enfants peuvent aller acheter le cadeau que leur enfant aimerait le mieux.

Pour de plus amples renseignements sur notre programme de Noël, je vous invite à communiquer avec Suzanne Wert au 613-830-4357 poste 208, ou par courriel à [suewert@croc.ca](mailto:suewert@croc.ca). Je vous invite à visiter notre site internet au [www.croc.ca](http://www.croc.ca) pour obtenir les détails sur ce programme ainsi que nos autres programmes et services.

Votre soutien est grandement apprécié et nous permet de poursuivre notre travail pour la communauté. Au nom des bénévoles, du personnel et du conseil d'administration, je tiens à vous remercier de votre soutien et je vous souhaite de joyeuses fêtes.

Ensemble, nous faisons une différence dans notre communauté!

Luc Ouellette,  
Directeur général



Veuillez faire parvenir votre don au:  
**Centre de ressources communautaires Orléans-Cumberland**  
105-240 boul. Centrum, Orléans, ON K1E 3J4

(613) 830-4357  
[suewert@croc.ca](mailto:suewert@croc.ca)